

RAPPORT PRÉSENTÉ À L'ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE DU MANITOBA

Le Comité permanent des ressources humaines présente son troisième rapport :

Réunion :

Le Comité s'est réuni le 11 juin 2012, à 18 heures, dans la salle 254 du palais législatif.

Questions à l'étude :

- Projet de loi 6 — *Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (accroissement de la responsabilité financière et de la participation communautaire)/The Regional Health Authorities Amendment Act (Improved Fiscal Responsibility and Community Involvement)*;
- projet de loi 8 — *Loi modifiant le Code de la route (utilisation de sièges de sécurité pour enfants)/The Highway Traffic Amendment Act (Use of Child Safety Seats)*;
- projet de loi 23 — *Loi modifiant certaines lois d'administration locale/The Local Government Statutes Amendment Act*;
- projet de loi 33 — *Loi sur le financement des élections et Loi modifiant la Loi électorale/The Election Financing Act and Elections Amendment Act*;
- projet de loi 34 — *Loi sur la transparence et la responsabilité en matière de partenariats public-privé/The Public-Private Partnerships Transparency and Accountability Act*;
- projet de loi 35 — *Loi modifiant la Loi sur les jours fériés dans le commerce de détail/The Retail Businesses Holiday Closing Amendment Act*;
- projet de loi 37 — *Loi modifiant le Code de la route et la Loi sur les poursuites sommaires (casques de bicyclettes)/The Highway Traffic Amendment and Summary Convictions Amendment Act (Bicycle Helmets)*.

Composition du Comité :

- M. BRIESE;
- M^{me} DRIEDGER;
- M^{me} la ministre HOWARD;
- M. le ministre LEMIEUX;
- M^{me} la ministre OSWALD;
- M. le ministre RONDEAU;
- M. SARAN (vice-président);
- M^{me} STEFANSON;
- M. le ministre STRUTHERS;
- M^{me} TAILLIEU;
- M. WIEBE (président).

Exposés oraux :

Le Comité a entendu les quatre exposés des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 6 — *Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (accroissement de la responsabilité financière et de la participation communautaire)/The Regional Health Authorities Amendment Act (Improved Fiscal Responsibility and Community Involvement)* :

John Friesen
Gerald Pronyk, président

Eden Mental Health Centre
Manitoba Association of Residential & Community Care
Homes for the Elderly (MARCHE)

Julie Turenne-Maynard, présidente
Daniel Lussier, président

Interfaith Health Care Association of Manitoba (IHCAM)
Association catholique manitobaine de la santé (ACMS)

Le Comité a entendu l'exposé de la personne mentionnée ci-après sur le projet de loi 8 — *Loi modifiant le Code de la route (utilisation de sièges de sécurité pour enfants)/The Highway Traffic Amendment Act (Use of Child Safety Seats)* :

D^{re} Lynne Warda

Office régional de la santé de Winnipeg — Programme de
prévention des blessures

Le Comité a entendu les deux exposés des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 23 — *Loi modifiant certaines lois d'administration locale/The Local Government Statutes Amendment Act* :

Doug Dobrowolski, président
G. Henry Holowchak

Association des municipalités du Manitoba
Particulier

Le Comité a entendu les deux exposés des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 33 — *Loi sur le financement des élections et Loi modifiant la Loi électorale/The Election Financing Act and Elections Amendment Act* :

Roy McPhail	Particulier
James Beddome	Parti Vert du Manitoba

Le Comité a entendu les sept exposés des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 34 — *Loi sur la transparence et la responsabilité en matière de partenariats public-privé/The Public-Private Partnerships Transparency and Accountability Act* :

Russ Wyatt et Jeff Browaty, conseillers municipaux (avec le consentement du Comité)	Ville de Winnipeg
Chris Lorenc, président	Manitoba Heavy Construction Association
Lynne Fernandez	Centre canadien de politiques alternatives
Chuck Davidson, vice-président	Chambre de commerce de Winnipeg
John Loxley	Particulier
David Sauer	Conseil du travail de Winnipeg et Fédération du travail du Manitoba
Ross Eadie, conseiller municipal	Quartier de Mynarski

Le Comité a entendu les deux exposés des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 35 — *Loi modifiant la Loi sur les jours fériés dans le commerce de détail/The Retail Businesses Holiday Closing Amendment Act* :

Lanny McInnes	Conseil canadien du commerce de détail
Chuck Davidson, vice-président	Chambre de commerce de Winnipeg

Le Comité a entendu les deux exposés des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 37 — *Loi modifiant le Code de la route et la Loi sur les poursuites sommaires (casques de bicyclettes)/The Highway Traffic Amendment and Summary Convictions Amendment Act (Bicycle Helmets)* :

D ^{re} Lynne Warda	Office régional de la santé de Winnipeg — Programme de prévention des blessures
James Beddome	Parti Vert du Manitoba

Exposés écrits :

Le Comité a reçu l'exposé écrit de la personne mentionnée ci-après sur le projet de loi 6 — *Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (accroissement de la responsabilité financière et de la participation communautaire)/The Regional Health Authorities Amendment Act (Improved Fiscal Responsibility and Community Involvement)* :

Doug Dobrowolski, président	Association des municipalités du Manitoba
-----------------------------	---

Le Comité a reçu les deux exposés écrits des personnes mentionnées ci-après sur le projet de loi 34 — *Loi sur la transparence et la responsabilité en matière de partenariats public-privé/The Public-Private Partnerships Transparency and Accountability Act* :

Doug Dobrowolski, président	Association des municipalités du Manitoba
Barry Brown	Maple Leaf Construction Ltd.

Le Comité a reçu l'exposé écrit de la personne mentionnée ci-après sur le projet de loi 35 — *Loi modifiant la Loi sur les jours fériés dans le commerce de détail/The Retail Businesses Holiday Closing Amendment Act* :

Doug Dobrowolski, président	Association des municipalités du Manitoba
-----------------------------	---

Projets de loi étudiés et dont il a été fait rapport :

(N^o 6) — *Loi modifiant la Loi sur les offices régionaux de la santé (accroissement de la responsabilité financière et de la participation communautaire)/The Regional Health Authorities Amendment Act (Improved Fiscal Responsibility and Community Involvement)*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi sans amendement.

(N^o 8) — *Loi modifiant le Code de la route (utilisation de sièges de sécurité pour enfants)/The Highway Traffic Amendment Act (Use of Child Safety Seats)*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi sans amendement.

(N° 23) — *Loi modifiant certaines lois d'administration locale/The Local Government Statutes Amendment Act*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi sans amendement.

(N° 33) — *Loi sur le financement des élections et Loi modifiant la Loi électorale/The Election Financing Act and Elections Amendment Act*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi sans amendement.

(N° 34) — *Loi sur la transparence et la responsabilité en matière de partenariats public-privé/The Public-Private Partnerships Transparency and Accountability Act*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi sans amendement.

(N° 35) — *Loi modifiant la Loi sur les jours fériés dans le commerce de détail/The Retail Businesses Holiday Closing Amendment Act*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi sans amendement.

(N° 37) — *Loi modifiant le Code de la route et la Loi sur les poursuites sommaires (casques de bicyclettes)/The Highway Traffic Amendment and Summary Convictions Amendment Act (Bicycle Helmets)*

Le Comité a convenu de faire rapport de ce projet de loi avec l'amendement suivant :

Il est proposé que le paragraphe 145.0.1(7) figurant à l'article 2 du projet de loi soit amendé par substitution, à « sursoit à l'instance », de « rejette la poursuite ».

Le président,

Rapport présenté par :

M. WIEBE

Le 11 juin 2012